過去一年,António Manuel Pereira在統籌縱火等危險犯罪的偵查工作之餘,亦親身參與偵辦多宗重大影響案件,尤其是在年初下環街一帶連續三天發生三宗電單車縱火案,António Manuel Pereira和工作團隊與時間競賽,對案件進行串併分析,另一方面透過現場殘存證據尋找線索,最終將縱火狂徒繩之於法,為維護本澳居民的人身財產安全和生活安寧作出卓越的貢獻。

基於此,根據澳門特別行政區第5/2006號法律第十八條第一款的規定,經司法警察局局長建議,現特向António Manuel Pereira副督察頒授卓越功績獎,以資鼓勵。

二零一三年六月十四日

保安司司長 張國華

第 94/2013 號保安司司長批示

卓越功績獎

司法警察局鄔劍明副督察,於1997年入職,現職於刑事調查廳縱火罪案調查科,負責該科各偵查小隊的協調工作。

鄔劍明對工作充滿熱誠,善於搜集破案關鍵證據和信息,且 在團隊協作過程中展示良好的溝通和協調能力,為完善刑事偵 查工作發揮積極的作用,其專業表現備受上級和同事的肯定。

在年初發生的多宗縱火案件的偵辦過程中, 鄔劍明廢寢忘 餐地工作, 憑著鍥而不捨的精神和專業的刑偵技巧, 為部門提供 堅實的證據分析結果, 找出案件關聯和作案特徵, 同時鎖定作案 人士, 協助該局值破全部案件並將嫌疑人拘捕。鄔劍明以其卓越 表現, 為司法警察局預防和打擊縱火犯罪作出了重要貢獻。

二零一三年六月十四日

Ao longo do ano passado, o subinspector Pereira, além de orientar o trabalho de investigação ligado ao fogo posto, participou também pessoalmente na resolução de vários casos importantes, em especial, no início do ano, o caso ocorrido na Praia do Manduco, onde em três dias verificaram-se três casos de fogo posto em motocicletas, este subinspector e os seus subordinados trabalharam com rapidez, fizeram ligações entre os casos e a respectiva análise, ao mesmo tempo, procuraram encontrar pistas através das provas recolhidas no local do crime, finalmente conseguiram interceptar o suspeito, contribuindo para a salvaguarda da tranquilidade e segurança, bem como dos bens da população de Macau.

Nestes termos, ao abrigo do disposto no n.º 1 do artigo 18.º da Lei n.º 5/2006 da Região Administrativa Especial de Macau, e sob proposta do director da Polícia Judiciária, atribuo ao subinspector António Manuel Pereira a Menção de Mérito Excepcional, para servir de estímulo.

14 de Junho de 2013.

O Secretário para a Segurança, Cheong Kuoc Vá.

Despacho do Secretário para a Segurança n.º 94/2013

Menção de Mérito Excepcional

O subinspector Wu Kim Meng, em funções na Polícia Judiciária desde 1997, encontra-se actualmente ao serviço da Secção de Investigação e Combate aos Crimes de Fogo Posto do Departamento de Investigação Criminal, e é responsável das equipas de prevenção dessa secção.

Wu Kim Meng tem manifestado sempre entusiasmo, alta competência na recolha de provas e informações cruciais para a resolução de crimes, tem também desempenhado um papel relevante na comunicação e na coordenação do trabalho, sendo assim positivo para a melhoria da investigação criminal. O profissionalismo que mostrou tem obtido o reconhecimento dos seus superiores hierárquicos e dos colegas.

Relativamente à investigação dos vários casos de fogo posto ocorridos nos princípios do ano, Wu Kim Meng tem trabalhado durante horas sem nenhuma interrupção, mostrando uma atitude de abnegação, espírito persistente e com a sua técnica profissional, conseguiu obter resultados analíticos sólidos que possibilitaram à secção de investigação a descoberta de pistas e características de actuação criminal, assim como a identificação dos suspeitos, acabando por resolver os casos e deter os envolvidos. Wu Kim Meng, com o seu desempenho excelente, tem dado um contributo relevante à Polícia Judiciária na prevenção e combate ao crime de fogo posto.

Nestes termos, ao abrigo do disposto no n.º 1 e alínea 1) do n.º 2 do artigo 18.º da Lei n.º 5/2006, e sob proposta do director da Polícia Judiciária, atribuo ao subinspector, Wu Kim Meng, a Menção de Mérito Excepcional e autorizo a redução de um ano no tempo de serviço para efeitos de acesso à categoria de inspector de 2.ª classe, 1.º escalão, da Polícia Judiciária, para servir de estímulo.

14 de Junho de 2013.

O Secretário para a Segurança, Cheong Kuoc Vá.

保安司司長 張國華